

## 1594

ROZPORZĄDZENIE MINISTRA ROLNICTWA I ROZWOJU WSI<sup>1)</sup>

z dnia 3 grudnia 2009 r.

## w sprawie sposobu i warunków wykorzystania ogólnej kwoty połowowej w 2010 r.

Na podstawie art. 17 ustawy z dnia 19 lutego 2004 r. o rybołówstwie (Dz. U. Nr 62, poz. 574, z późn. zm.<sup>2)</sup>) zarządza się, co następuje:

§ 1. Rozporządzenie określa sposób i warunki wykorzystania ogólnej kwoty połowowej w polskiej wyłączonej strefie ekonomicznej, na morzu terytorialnym, w Zatoce Puckiej, w Zatoce Gdańskiej oraz poza polskimi obszarami morskimi.

§ 2. Wykorzystanie ogólnej kwoty połowowej odbywa się przez jej podział na statki rybackie wpisane do rejestru statków rybackich.

§ 3. 1. Podziału ogólnej kwoty połowowej łososia w podobszarze 22-31 Morza Bałtyckiego na statki rybackie, których armatorzy posiadali kwoty połowowe łososia w specjalnym zezwoleniu połowowym na 2007 r. lub na 2008 r., dokonuje się, przyznając:

- 1) 20 % — na statki rybackie o długości całkowitej mniejszej niż 8 m, bez podziału na poszczególne statki;
- 2) 80 % — do równego podziału na poszczególne statki rybackie o długości całkowitej wynoszącej co najmniej 8 m.

2. Kwota połowowa łososia, odłowiona przez armatora statku rybackiego o długości całkowitej mniejszej niż 8 m, nie może przekraczać limitu kwoty połowowej łososia przyznanej na statek rybacki o długości całkowitej wynoszącej co najmniej 8 m.

§ 4. 1. Podziału kwoty połowowej dorsza określonej dla Morza Bałtyckiego, obejmującej ogólną kwotę połowową dorsza dla podobszaru 22-24 i ogólną kwotę połowową dorsza dla podobszaru 25-32, dokonuje się zgodnie z przepisami wspólnotowymi dotyczącymi uprawnień do połowów na Morzu Bałtyckim w 2010 r., na statki rybackie według długości całkowitej tych statków, zgodnie z danymi z rejestru statków rybackich na dzień 31 października 2009 r., jeżeli ich armatorzy mieli wydane do tego dnia specjalne zezwolenie połowowe uprawniające do połowów na obszarach, o których mowa w § 1, przyznając:

- 1) 1129 ton — na statki rybackie o długości całkowitej mniejszej niż 8 m, bez podziału na poszczególne statki;

<sup>1)</sup> Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi kieruje działem administracji rządowej — rybołówstwo, na podstawie § 1 ust. 2 pkt 4 rozporządzenia Prezesa Rady Ministrów z dnia 16 listopada 2007 r. w sprawie szczegółowego zakresu działania Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi (Dz. U. Nr 216, poz. 1599).

<sup>2)</sup> Zmiany wymienionej ustawy zostały ogłoszone w Dz. U. z 2005 r. Nr 96, poz. 807, z 2006 r. Nr 220, poz. 1600, z 2007 r. Nr 21, poz. 125 oraz z 2009 r. Nr 18, poz. 97, Nr 92, poz. 753 i Nr 168, poz. 1323.

2) 11 267,5 tony — do podziału, zgodnie z kwotą określoną we wniosku o wydanie specjalnego zezwolenia połowowego, na poszczególne statki rybackie, które spełniają warunek określony w art. 10 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 1098/2007 z dnia 18 września 2007 r. ustanawiającego wieloletni plan w zakresie zasobów dorsza w Morzu Bałtyckim oraz połowów tych zasobów, zmieniającego rozporządzenie (EWG) nr 2847/93 i uchylającego rozporządzenie (WE) nr 779/97 (Dz. Urz. UE L 248 z 22.09.2007, str. 1), których armatorzy nie posiadali kwoty połowowej dorsza w specjalnym zezwoleniu połowowym na 2009 r. i nie prowadzili połowów dorsza w 2009 r., na:

- a) 83 statki rybackie o długości całkowitej od 8 m do 11,99 m — nie więcej jednak niż 55 ton na jeden statek rybacki,
- b) 19 statków rybackich o długości całkowitej od 12 m do 14,99 m — nie więcej jednak niż 65 ton na jeden statek rybacki,
- c) 28 statków rybackich o długości całkowitej od 15 m do 18,49 m — nie więcej jednak niż 85 ton na jeden statek rybacki,
- d) 4 statki rybackie o długości całkowitej od 18,50 m do 20,49 m — nie więcej jednak niż 90 ton na jeden statek rybacki,
- e) 15 statków rybackich o długości całkowitej od 20,50 m do 25,49 m — nie więcej jednak niż 102,5 tony na jeden statek rybacki,
- f) 17 statków rybackich o długości całkowitej powyżej 25,49 m — nie więcej jednak niż 70 ton na jeden statek rybacki.

2. Kwota połowowa dorsza, odłowiona przez armatora statku rybackiego o długości całkowitej mniejszej niż 8 m, nie może wynieść więcej niż 15 ton.

3. W przypadku gdy liczba statków rybackich, armatorów określonych w ust. 1 pkt 2, którzy złożyli wnioski o wydanie specjalnego zezwolenia połowowego na połowy dorsza w 2010 r., przekracza liczbę statków rybackich w danym przedziale długości całkowitej, określonym w ust. 1 pkt 2, statki rybackie, na które zostanie przyznana kwota połowowa dorsza, wyłania się w drodze losowania spośród statków rybackich tych armatorów.

§ 5. 1. Z kwoty połowowej dorsza, o której mowa w § 4 ust. 1 pkt 1, 226 ton dorsza przeznacza się na połowy w celach naukowo-badawczych.

2. Wniosek o przyznanie kwoty połowowej, o której mowa w ust. 1, składa się do dnia 30 czerwca 2010 r.

§ 6. Ogólną kwotę połowową dorsza określoną dla podobszaru 25-32 Morza Bałtyckiego zgodnie z art. 5 ust. 2 rozporządzenia Rady (WE) nr 847/96 z dnia 6 maja 1996 r. wprowadzającego dodatkowe, ustalone z roku na rok, warunki zarządzania ogólnym dopuszczalnym połowem (TAC) i kwotami (Dz. Urz. WE L 115 z 09.05.1996, str. 3; Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 4, t. 2, str. 317) w związku z art. 2 lit. b rozporządzenia Rady (WE) nr 338/2008 z dnia 14 kwietnia 2008 r. dotyczącego dostosowania kwot, jakie mają być przydzielone Polsce na połowy dorsza w Morzu Bałtyckim (podobszary 25-32, wody WE) w okresie od 2008 r. do 2011 r. (Dz. Urz. UE L 107 z 17.04.2008, str. 1), zwanego dalej „rozporządzeniem nr 338/2008”, przed dokonaniem podziału na statki rybackie pomniejsza się o kwotę 3 231,5 tony.

§ 7. 1. Minister właściwy do spraw rybołówstwa ogłasza na stronie internetowej urzędu obsługującego ministra właściwego do spraw rybołówstwa informację o wysokości dodatkowych kwot połowowych dorsza:

- 1) pochodzących z wymian kwot połowowych między państwami członkowskimi dokonanych na podstawie art. 20 ust. 5 rozporządzenia Rady (WE) nr 2371/2002 z dnia 20 grudnia 2002 r. w sprawie ochrony i zrównoważonej eksploatacji zasobów w ramach wspólnej polityki rybołówstwa (Dz. Urz. UE L 358 z 31.12.2002, str. 59, z późn. zm.; Dz. Urz. UE Polskie wydanie specjalne, rozdz. 4, t. 5, str. 460);
- 2) niewykorzystanych po podziale, o którym mowa w § 4 ust. 1 pkt 2;
- 3) niewykorzystanych po przyznaniu kwoty połowowej, o której mowa w § 5 ust. 1.

2. Informację, o której mowa w ust. 1, minister właściwy do spraw rybołówstwa ogłasza w przypadku:

- 1) wymiany, o której mowa w ust. 1 pkt 1, w terminie 3 dni od dnia dokonania tej wymiany;
- 2) kwot niewykorzystanych po podziale, o którym mowa w § 4 ust. 1 pkt 2, w terminie 3 dni od dnia dokonania tego podziału albo od dnia przeprowadzenia losowania, o którym mowa w § 4 ust. 3;
- 3) kwot niewykorzystanych po przyznaniu kwoty połowowej, o której mowa w § 5 ust. 1, w terminie do dnia 5 lipca 2010 r.

3. Dodatkowe kwoty połowowe, o których mowa w ust. 1, przeznacza się do podziału na statki rybackie:

- 1) w przedziałach długości całkowitej statków rybackich, określonych w § 4 ust. 1 pkt 2, jeżeli ich armatorzy:
  - a) nie przekazali w 2010 r., całości lub części swojej indywidualnej kwoty połowowej do odłowienia innemu armatorowi oraz
  - b) nie dokonali w 2010 r. naruszenia przepisów Wspólnej Polityki Rybackiej, przy użyciu statku rybackiego, na który ubiegają się o przyznanie dodatkowej kwoty połowowej dorsza;

2) o długości całkowitej mniejszej niż 8 m, jeżeli ich armatorzy wykorzystali limit, o którym mowa w § 4 ust. 2, i nie dokonali w 2010 r. naruszenia przepisów Wspólnej Polityki Rybackiej, przy użyciu statku rybackiego, na który ubiegają się o przyznanie dodatkowej kwoty połowowej dorsza.

§ 8. 1. W przypadku armatorów, o których mowa w:

- 1) § 7 ust. 3 pkt 1, podziału dodatkowej kwoty połowowej dorsza dokonuje się w sposób określony w załączniku do rozporządzenia;
- 2) § 7 ust. 3 pkt 2, podziału dodatkowej kwoty połowowej dorsza dokonuje się w częściach równych.

2. Wniosek o przyznanie dodatkowej kwoty połowowej składa się w terminie 14 dni od dnia ogłoszenia informacji, o której mowa w § 7 ust. 1.

3. Podziału dodatkowej kwoty połowowej dorsza dokonuje się, po zasięgnięciu opinii organizacji społeczno-zawodowych rybaków, biorąc pod uwagę stopień wykorzystania kwot połowowych dorsza przez armatorów, o których mowa w § 7 ust. 3, w terminie 30 dni od dnia upływu terminu, o którym mowa w ust. 2.

§ 9. W przypadku niewykorzystania dodatkowych kwot połowowych dorsza, o których mowa w § 7 ust. 1, o wielkość tych kwot pomniejsza się ogólną kwotę połowową dorsza, zgodnie z § 6.

§ 10. 1. Losowanie, o którym mowa w § 4 ust. 3, zwane dalej „losowaniem”, jest przeprowadzane odrębnie dla statków rybackich w każdym przedziale długości całkowitej statków rybackich określonym w § 4 ust. 1 pkt 2.

2. Przed przeprowadzeniem losowania oznaki rybackie statków rybackich, których armatorzy złożyli — spełniające wymagania określone w art. 16 ust. 8 ustawy z dnia 19 lutego 2004 r. o rybołówstwie — wnioski o wydanie specjalnego zezwolenia połowowego na połowy dorsza w roku 2010, zapisuje się, w systemie informatycznym, w formie kodu kreskowego.

3. Losowanie polega na wyłonieniu liczby statków rybackich, z danego przedziału długości całkowitej statków rybackich określonego w § 4 ust. 1 pkt 2, spośród zakodowanych zgodnie z ust. 2 oznak rybackich statków rybackich.

4. Losowanie jest przeprowadzane w obecności notariusza przez komisję składającą się z trzech osób wyznaczonych przez ministra właściwego do spraw rybołówstwa.

5. Z przebiegu każdego losowania notariusz sporządza i podpisuje protokół w formie aktu notarialnego zawierającego wskazanie oznak rybackich statków rybackich, na które w danym przedziale długości całkowitej określonym w § 4 ust. 1 pkt 2 zostanie przyznana kwota połowowa dorsza.

6. Protokół, o którym mowa w ust. 5, jest publikowany w Biuletynie Informacji Publicznej Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi.

§ 11. 1. Armator, któremu przyznano kwotę połowową dorsza zgodnie z podziałem, o którym mowa w § 4 ust. 1 pkt 2, albo którego statek rybacki został wylosowany w losowaniu w 2009 r., może zrezygnować z całości kwoty połowowej dorsza przyznanej na jego statek rybacki w specjalnym zezwoleniu połowowym i przekazać ją na rzecz armatora, będącego armatorem statku w tym samym przedziale długości całkowitej statków rybackich określonym w § 4 ust. 1 pkt 2, co wylosowany statek rybacki, jeżeli statek rybacki tego armatora:

- 1) brał udział w losowaniu w 2009 r., ale nie został wylosowany albo
- 2) nie brał udziału w losowaniu w 2009 r., a kwotę połowową dorsza otrzymał w 2008 r. w wyniku przekazania, o którym mowa w § 6a rozporządzenia Ministra Rolnictwa i Rozwoju Wsi z dnia 19 grudnia 2008 r. w sprawie sposobu i warunków wykorzystania ogólnej kwoty połowowej w 2009 r. (Dz. U. Nr 225, poz. 1497 oraz z 2009 r. Nr 15, poz. 83), i prowadził połowy dorsza w 2009 r., albo
- 3) nie brał udziału w losowaniu w 2009 r., został wylosowany w 2008 r. i prowadził połowy dorsza w 2009 r.

2. Przekazanie całości kwoty, o której mowa w ust. 1, następuje w drodze zmiany specjalnych zezwoleń połowowych dokonywanej na wspólny wniosek armatorów, o których mowa w ust. 1, złożony w terminie do dnia 15 marca 2010 r.

§ 12. Ogólne kwoty połowowe:

- 1) gładzicy w podobszarach 22-32 Morza Bałtyckiego,
- 2) szprotka w podobszarach 22-32 Morza Bałtyckiego,
- 3) śledzia w podobszarach 22-24 oraz w podobszarach 25-27, 28.2, 29 i 32 Morza Bałtyckiego

— mogą być wykorzystane przez armatorów statków rybackich bez dokonywania podziału na poszczególne statki rybackie.

§ 13. 1. Podziału ogólnych kwot połowowych poszczególnych gatunków organizmów morskich, określonych dla obszarów:

- 1) Svalbard,
- 2) objętych:
  - a) Konwencją o przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na Północno-Zachodnim Atlantyku, sporządzoną w Ottawie dnia 24 października 1978 r.,
  - b) Konwencją o przyszłej wielostronnej współpracy w rybołówstwie na Północno-Wschodnim Atlantyku, sporządzoną w Londynie dnia 18 listopada 1980 r.

— dokonuje się proporcjonalnie do zdolności połowowej statków rybackich, wyrażonej jako iloczyn po-

jemności statku w GT i mocy silnika w kW, na statki rybackie, których armatorzy wykorzystali, co najmniej przez 3 lata w latach 1997—2009, przyznane lub przekazane im kwoty połowowe danego, określonego we wniosku o wydanie specjalnego zezwolenia połowowego na 2010 r., gatunku organizmów morskich, w drodze ich odłowienia lub wymiany kwot z organizacjami producentów mającymi siedzibę poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej.

2. W przypadku gdy nie jest możliwe dokonanie podziału ogólnej kwoty połowowej, o którym mowa w ust. 1, podziału ogólnej kwoty połowowej danego gatunku organizmów morskich dokonuje się, przyznając:

- 1) 90 % — na statki rybackie, których armatorzy wykorzystali, co najmniej przez 3 lata w latach 1997—2009, przyznane lub przekazane im kwoty połowowe dowolnego gatunku organizmów morskich na odpowiednim obszarze określonym w ust. 1, w drodze ich odłowienia lub wymiany kwot z organizacjami producentów mającymi siedzibę poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 2) 10 % — na pozostałe statki rybackie.

§ 14. Podziału ogólnych kwot połowowych poszczególnych gatunków organizmów morskich, określonych dla akwenów położonych poza obszarem Morza Bałtyckiego oraz innych niż obszary określone w § 13 ust. 1, dokonuje się proporcjonalnie do zdolności połowowej statków rybackich, wyrażonej jako iloczyn pojemności statku w GT i mocy silnika w kW, przyznając:

- 1) 90 % — na statki rybackie, których armatorzy wykorzystali w latach 1997—2009 przyznane lub przekazane im kwoty połowowe danego, określonego we wniosku o wydanie specjalnego zezwolenia połowowego na 2010 r., gatunku organizmów morskich, w drodze ich odłowienia lub wymiany kwot z organizacjami producentów mającymi siedzibę poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej;
- 2) 10 % — na pozostałe statki rybackie.

§ 15. 1. Minister właściwy do spraw rybołówstwa w dniu wejścia w życie rozporządzenia opublikuje w Biuletynie Informacji Publicznej Ministerstwa Rolnictwa i Rozwoju Wsi informację o miejscu i terminie przeprowadzenia losowania.

2. Losowanie zostanie przeprowadzone w jednym dniu dla statków rybackich w każdym przedziale długości całkowitej statków rybackich określonym w § 4 ust. 1 pkt 2, w terminie 7 dni od dnia wejścia w życie rozporządzenia.

§ 16. Rozporządzenie wchodzi w życie z dniem ogłoszenia.

Minister Rolnictwa i Rozwoju Wsi: w z. *K. Plocke*

Załącznik do rozporządzenia Ministra Rolnictwa  
i Rozwoju Wsi z dnia 3 grudnia 2009 r. (poz. 1594)

#### SPOSÓB PODZIAŁU DODATKOWEJ KWOTY POŁOWOWEJ DORSZA

Długość całkowita statku rybackiego (m)	Współczynnik podziału <sup>1)</sup>
8—11,99	0,5
12—14,99	0,6
15—18,49	0,8
18,5—20,49	0,9
20,5—25,49	1,0
powyżej 25,5	0,7

<sup>1)</sup> Współczynnik podziału stanowi iloraz kwoty połowowej, określonej jako najwyższa kwota w poszczególnych przedziałach długości całkowitej statków rybackich i liczby 102,5, stanowiącej wyrażoną w tonach najwyższą kwotę dla przedziału statków rybackich o długości całkowitej od 20,5 m do 25,49 m.

**CENTRUM OBSŁUGI KANCELARII PREZESA RADY MINISTRÓW  
WYDZIAŁ WYDAWNICTW I POLIGRAFII**

# **PRENUMERATA 2010**

*(Ceny brutto — stawka VAT 7 %)*

<b>Dziennik Ustaw</b>	1611,00 zł
<b>Monitor Polski</b>	524,00 zł
<b>Monitor Polski „B”</b>	3913,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Edukacji Narodowej</b>	17,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Finansów</b>	182,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Infrastruktury</b>	362,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Nauki i Szkolnictwa Wyższego</b>	155,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Skarbu Państwa</b>	31,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Spraw Wewnętrznych i Administracji</b>	104,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Środowiska i Głównego Inspektora Ochrony Środowiska</b>	47,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Ministra Zdrowia</b>	140,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Głównego Urzędu Miar</b>	73,00 zł
<b>Dziennik Urzędowy Komendy Głównej Państwowej Straży Pożarnej</b>	88,00 zł
<b>Służba Pracownicza</b>	102,72 zł

*(Ceny brutto — stawka VAT 0 %)*

<b>Przegląd Legislacyjny</b>	316,00 zł
<b>Polityka Społeczna</b>	100,00 zł

*Cena prenumeraty nie obejmuje załączników*

## **CENY POZOSTAŁYCH WYDAWNICTW WKRÓTCE!**

### **ZAMÓWIENIA NA PRENUMERATĘ PROSIMY SKŁADAĆ:**

poprzez stronę internetową:	<a href="http://www.wydawnictwa.cokprm.gov.pl">www.wydawnictwa.cokprm.gov.pl</a>
e-mailem:	<a href="mailto:wydawnictwa@cokprm.gov.pl">wydawnictwa@cokprm.gov.pl</a>
faksem:	22 694-60-48
dokonując wpłaty:	na konto bankowe Bank Handlowy S.A. 81 1030 1508 0000 0005 0311 8017 Centrum Obsługi Kancelarii Prezesa Rady Ministrów Wydział Wydawnictw i Poligrafii 02-903 Warszawa, ul. Powsińska 69/71
listownie pod adresem:	

Dodatkowe informacje: 0-800 287-581, 22 694-67-52

**PEŁNA OFERTA: [www.wydawnictwa.cokprm.gov.pl](http://www.wydawnictwa.cokprm.gov.pl)**

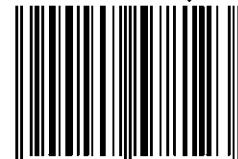
**Wydawca:** Kancelaria Prezesa Rady Ministrów

**Redakcja:** Rządowe Centrum Legislacji — Departament Dziennika Ustaw i Monitora Polskiego  
al. J. Ch. Szucha 2/4, 00-582 Warszawa, tel. 0-22 622-66-56

**Skład, druk i kolportaż:** Centrum Obsługi Kancelarii Prezesa Rady Ministrów — Wydział Wydawnictw i Poligrafii,  
ul. Powsińska 69/71, 02-903 Warszawa, tel. 0-22 694-67-52; faks 0-22 694-62-06  
Bezpłatna infolinia: 0-800-287-581 (czynna w godz. 7<sup>30</sup>–15<sup>30</sup>)  
[www.cokprm.gov.pl](http://www.cokprm.gov.pl)

e-mail: [dziust@cokprm.gov.pl](mailto:dziust@cokprm.gov.pl), [wydawnictwa@cokprm.gov.pl](mailto:wydawnictwa@cokprm.gov.pl)

DU 0206 2009 wyd.00



5 900248578123 >

Tłoczono z polecenia Prezesa Rady Ministrów w Centrum Obsługi Kancelarii Prezesa Rady Ministrów — Wydział Wydawnictw i Poligrafii,  
ul. Powsińska 69/71, 02-903 Warszawa